Dinsdag 17 Augustus 1943 — DAGBLAD — 60ste Jaargang, No. 3980

AMIGOE DI CURAÇAO

Dit blad verschijnt dagelijks (behalve s Zondags)
Abonnementsprijs voor het Staatsdeel
ƒ 1.50 per maand [Aruba ƒ 2.—] bij vooruitbetaling.
Afzonderlijke nummers ƒ 0.10.

Hoofdredacteur: Dr. JOH. HARTOG
Spreekuur van de Redactie 16—18 uur.
Redactie Tel. 1858.
Uitgeefster: Paulus-drukkerij, tel. 1550.
Bureaux: Conscientiesteeg 27—29.
Adres: Postbus 80, Willemstad.

Kantoor voor Redactie en Administratie Gebiedsdeel Aruba:
J. E. CROES, Postbus 14, Nassaustraat, Oranjestad, Telef. 38
Kantoor voor Administratie Gebiedsdeel Bonaire:
M. L. BOOI. Bredestraat, Kralendijk.

„ADDIO SICILIA".

Slag van Sicilië ten einde met intocht van Messina.

Italiaanse „teen" onder vuur van land-, vloot- en luchtstrijdkrachten.

Turijn in de nacht bezocht.

25 KILOMETER VAN MESSINA.

De Britse strijdkrachten, die in Noordelijke richting trekken langs de Oostkust van Sicilië, bevonden zich reeds binnen 25 kilometer van Messina en kwamen onder het vuur der Duitse kanonnen op het Italiaanse vasteland. (Londen, (AP) 16.8).

NOORDAMERIKANEN BEREIKEN MESSINA.

Een speciaal communiqué maakte bekend, dat de Noordamerikaanse 3e divisie de buitenwijken van Messina gisteravond om 20 uur bereikt heeft. Het Italiaanse vasteland staat voor de eerste maal binnen het bereik van het grof geschut. De verovering van Messina en het einde van de Siciliaanse campagne wordt elk uur verwacht.

Het Britse 8e leger bereikte Santa Teresa di Riva, op 32 kilometer ten Zuiden van Messina. Het nieuws van de intrede der Noordamerikaanse troepen in de stad wierp als het ware een dekkleed over de 6 weken oude Siciliaanse onderneming. De 3e divisiese, welke tweemaal tijdens de vorige week de nazies aan de Noordkust van Sicilië in de flank nam door gewaagde amphibie-verrichtingen, legde de laatste 22 kilometer van Milazzo naar Messina innen 24 uren af.

De derde commando-landing werd door Britse troepen aan de Oostkust van Sicilië gedaan in de vroege morgen van Maandag op slechts 13 kilometer van Messina. Nu de Noordamerikaanse strijdkrachten zich bij Messina bevinden, is de laatste ontsnappingsweg voor de asstrijdkrachten afgesloten, die nog weerstand bieden aan de oprukkende Britse troepen verder naar het Zuiden. Hoeveel astroepen in de val gebleven zijn, was niet direct duidelijk. Dagelang hebben de Duitsers echter manschappen en materiaal gevoerd over de smalle Straat van Messina naar het Italiaanse vasteland in een poging om bij de ondergang nog iets te redden.

Het pad voor de Noordamerikaanse elementen, die in Messina doordrongen, werd geslagen door het grof geschut, dat het bombardement op de stad heden om 3 uu opende. Naar vermeld wordt, zouden de Duitsers nog wat mobiele artillerie gebruiken in een uiteindelijke wanhopige poging om de Geallieerde stormloop te stuiten.

Vrijwel geheel Sicilië is thans in handen der eGallieerde leegrs, die de invasie op 10 Juli openden, toen de eerste aanvalsmacht van Noordamerikaanse, Britse en Canadese troepen aan de Zuidelijke stranden landde om een driemaal zo talrijke vijand tegen te gaan en de taak haast hopeloos scheen (Geallieerd Hoofdkwartier in Noord-Afrika, (AP) 17.8).

MILAZZO VEROVERD.

Radio-Algiers deelde mede, dat de Geallieerden de Siciliaanse havenstad Milazzo veroverd hebben op 22 kilometer van Messina (Londen, (AP) 16.8).

TELEFOONVERBINDINGEN ITALIË-ZWITSERLAND VERBROKEN.

Het Zwitserse telegraafagentschap deelde mede, dat alle telefoon- en telegraafverbindingen tussen Italië en Zwitserland Maandagmorgen vroeg zijn afgebroken (Chiasso, (AP) 16.8).

CHURCHILL ONTKENT.

Een officiële Britse zegsman zeide op een persconferentie, dat Churchill wenste een verklaring te ontkennen, welke aan hem werd toegeschreven; dat de oorlog tegen Kerstmist afgelopen zou zijn.

Deze verklaring was gepubliceerd in de twee nieuwsbladen, welke in de Franse taal verschijnen „Le Canada" van Montreal en „L'Action Catholique" van Quebec. Zij vermeldden, dat Churchill de vorige week deze voorspelling deed bij een Franse toespraak tot de leden van het provinciale cabinet van Québec (Québec, (AP) 16.8).

ITALIAANSE SOCIALISTISCHE PARTIJ EIST BEËINDIGING VAN DE OORLOG.

De Italiaanse socialistische partij gaf een proclamatie uit waarin een ogenblikkelijk einde van de oorlog geëist werd en een afschaffing van de monarchie. Men gaf het fascisme de schuld voor de „oorlog", welke Italië tot de ondergang heeft gebracht".

De proclamatie, welke veel geleek op andere proclamaties, die door andere anti-fascistische partijen werden uitgegeven, werd gepubliceerd in het socialistische nieuwsblad „Libera Stampa" van Lugano.

De Badoglio-Regering werd ervan beschuldigd de algemene amnestie geweigerd te hebben, alsook de vrijheid van drukpers en vergadering.

Voorts werd de Regering gelaakt, omdat zij trouw blijft aan het driemogendhedenpact, de staat van beleg afkondigde en de oorlog voortzet.

De proclamatie eiste de beëindiging van de krijg, de afschaffing van de monarchie, de vrijlating van alle politieke gevangenen, de vrijheid van pers, politiek en syndicaten. „Het Italiaanse volk" — aldus verklaarde de proclamatie — „beschouwt de democratische volken als bondgenoten, niet als vijanden".

Voorts deed de proclamatie een beroep op „de publieke opinie in Engeland, de Verenigde Staten van Amerika en Rusland, opdat Italië bij de vredesconferentie vertegenwoordigd zij".

Radio-Rome maakte bekend, dat Badoglio den Ministers van Justitie en Binnenlandse Zaken verzocht heeft de vrijlating der politieke gevangenen te bespoedigen. In gevallen waar men zonder berechting door de politie werd gevangen gezet moet de vrijlating ogenblikkelijk geschieden. Andere gevallen moeten onderzocht worden (Bern, (AP) 16.8).

CHAOS IN MILAAN.

Een enige reizigster, die Zondag aan de Zwitserse grens arriveerde, deelde aan het blad „Libera Stampa" van Lugano mede, dat de beschrijvingen, welke de Britse radio van Hamburg geeft, thans enig idee geven van de toestand in Milaan. Zij zeide, dat men niet meer kan praten van Milaan omdat het uit niets meer dan puinhopen bestaat. Hele wijken van de stad zijn veranderd in bergen van wrakstukken.

Het volk is „van schrik vervuld" en overtuigd van de „nutteloosheid om verder weerstand te bieden".

„Iedereen is derzelfde mening toegedaan: dat de oorlog tot een einde moet worden gebracht ten koste van alles, terwijl men zo ver mogelijk van de veroordeelde stad moet komen. De treinen naar Como, Lecco en Lago Maggiore worden bestormd door het gepeupel. Men hangt gewoon aan de portieren. De kusten van het Como Meer zijn zwart van geëvacueerden, die wachten op plaatsen in de boten om over te steken."

De dame zeide, dat het volk „uitgeput is en geen hoop meer heeft. Men ziet naar Rome. En men verliest de hoop op de nieuwe regering om vrede te geven aan het gemartelde volk. Sommigen zijn half naakt en zonder enig bezit. Gescheiden gezinnen zoeken vruchteloos naar vermisten. De vervoermiddelen worden door de menigte bestormd."

„De mensen klauteren op de spatborden en daken van auto's tot deze in elkaar zakken en de vehikels zich niet meer kunnen bewegen. Dikwijls is de Politie gedwongen van vuurwapenen gebruik te maken om de overlast van passagiers van de voertuigen te halen. Er komt geen eind aan de branden en er is geen water om ze te bestrijden. Overal ziet men rookkolommen opstijgen. Gehele gebouwen storten nog steeds in uren na de aanvallen."

De „Corriere del Ticino" van Lugano meldt uit Milaan, dat de aanval van Zondagochtend „verwoed en rampzalig" was. Alle wijken van de stad werden getroffen en de ontploffingen duren nog voort zodat beschadigde gebouwen tegen de grond geslagen worden. De Via Torina is een hoop gruis. In de wijken Porta Ticinese, Porta Romana en Porta Semipione zijn gehele huizenblokken verpletterd. Duizenden gezinnen zijn dakloos. De theaters Eden en Dalverne bestaan niet meer. Beroemde paleizen tonen een mistroostig beeld (Chiasso, (AP) 16.8).

PUBLIEKE DIENSTEN IN MILAAN LAMGELEGD

De Britse radio deelde mede, dat volgens Zwitserse berichten alle publieke diensten in Milaan na de aanval van de afgelopen nacht zijn „lamgelegd" en dat het spoorwegstation zo ernstig beschadigd is dat het verkeer tot stilstand is gebracht. Later zeide de radio, dat volgens het Zwitserse blad „Die Tat" duizenden strooibiljetten op Milaan zijn geworpen, waarin der bevolking wordt medegedeeld, dat meer aanvallen zullen volgen, indien Italië in oorlog blijft. (New York, (AP) 16.8).

104.000 POND BOMMEN OP MILAAN.

Het Britse Ministerie van Luchtvaart zeide, dat meer dan 104.000 pond bommen op de fabrieken en spoorwegen van Milaan geworpen werd in de aanval van Zondagnacht, welke heviger was dan die van Zaterdagnacht.

„Branden, die 24 uren tevoren waren gesticht, woedden nog toen onze bommenwerpers arriveerden", aldus het Ministerie van Luchtvaart.

Verkenningsfoto's, welke Zondagmiddag gemaakt werden, toonden aan, dat 3 olie-branden woedden bij een fabriek. Elders waren er nog meer branden en op zijn minst nog 20 fabrieken waren beschadigd.

De verdediging van Milaan waren in de afgelopen nacht krachtiger dan tevoren, zeiden de vliegers, maar het afweervuur was niet zo ernstig. De Duitsers brachten vele nachtjagers boven Frankrijk in de lucht. Het weer was ideaal voor hen maar niettemin werden er 2 van neergeschoten.

De bemanningen van de Mosquito's, die Berlijn gelijktijdig aanvielen, zeiden, dat het afweervuur zeer fel was (Londen, (AP) 16.8).

COMMUNIQUÉ VAN MALTA.

„In de nacht van Woensdag op Donderdag vielen „Mosquito's vijandelijke spoorwegverbindingen aan in Zuid-Italië, die zo belangrijk zijn in deze tijden. Terwijl de Mosquito's ronddoolden over uitgestrekte gebieden, vernielden zij vervoerwagens nabij Foggia, het spoorwegstation Trinitapoli en het knooppunt Margherita di Savoia waar drie grote ontploffingen gezien werden na een aanval op goederen-wagens. Wolken rook volgden op de bombardering van de spoorweg ten Zuiden van Scalermetapontos; dit spoorwegknooppunt werd dikwijls beschoten, ook het station ten Westen van Dorio werd gebombardeerd. Motorrijtuigen nabij Normano werden beschoten en een aanval met kanonvuur op de spoorbrug te Nicera Terminese veroorzaakte grote branden. Lichte bommenwerpers, die hun basis op Malta hebben, bombardeerden Woensdagnacht Noord-Oost Sicilië." (Valetta, (AP) 14.8).

SURINAME.

De afgetreden Statenleden.

De namen van de afgetreden Statenleden zijn: **Einaar, Jong Baw, Kraan, Lim Apo, de Miranda, Payens en Zaal.** Alle afgetredenen waren gekozen leden. Later heeft de Statenvoorzitter **Dr. del Prado** eveneens zijn ontslag ingediend.

Kraan heeft namens de aftredende leden het woord gevoerd en als reden opgegeven de weigering van Gouverneur Kielstra opheldering te verschaffen omtrent de redenen van de internering van Statenlid Wim Bos Verschuur.

Het nieuws van vandaag.

„Addio Sicilia" (Vaarwel Sicilië) konden de Italianen roepen, die een plaatsje wisten te bemachtigen in de laatste bootjes, die van Messina het water overstaken naar het Italiaanse vasteland „Tot betere tijden wanneer de vrede is teruggekeerd in ons getergd land".

Want Sicilië — zo blijkt uit de berichten van hedenmorgen — is nu geheel in handen der Geallieerde legers, zes weken na de aanvankelijke landingen aan de Zuidoostelijke hoek.

Waar 2207 jaar geleden de eerste Punische oorlog begon, daar besloten de Noordamerikanen, Britten, Fransen en Canadezen de verovering van het eiland: bij Messina. Gisteravond om 20 uur rukten afdelingen van de Noordamerikaanse 3e divisie de buitenwijken van de stad binnen en men kan rustig aannemen, dat het laatste verzet nu gebroken is, aangezien Berlijn bereids verkondigde, dat „de laatste Duitse en Italiaanse troepen zich van Sicilië hebben teruggetrokken".

Messina, dat door de piraten van Cumae gesticht werd in het begin van de 8e eeuw vóór Christus, is nu niet veel meer dan een hoop stenen, hout en oud roest, want de vernieling, welke de Geallieerde bommenwerpers in de laatste phase van de krijg aanrichtten, overtreft de stoutste verbeelding.

Nu wordt de bommenlading afgeworpen op de Italiaanse „teen" waarop ook de vlootkanonnen en de vuurmonden op Sicilië gericht zijn.

Vliegvelden in het achterland worden ook bestookt. Foggia, Tortorella en San Nicola behoorden tot de doelen.

In het Noorden van Italië werd Turijn door de bommenwerpers van de Royal Airforce bezocht. West-Europa staat sedert gisteren onder verwoede daglicht-aanvallen van de Geallieerde vliegtuigen. Gisteren werden 6 vliegtuigen in Frankrijk, waaronder Le Bourget te Parijs, gebombardeerd. Vandaag steken weer talrijke formaties de Straat van Dover over.

In Québec, waarheen Churchill Zondag terugkeerde, worden de besprekingen tussen de Britse, Noordamerikaanse en Canadese Stafhoofden voortgezet. Roosevelt zal nog naar Québec gaan om aan de conferentie deel te nemen, twee jaar nadat hij Churchill ontmoette op een oorlogsschip en samen met hem het Atlantische Handvest schreef.

Op blz. 4 geven wij een illustratie van wat dit Handvest beoogt in tegenstelling tot hetgeen de boze machten van Duitsland en Japan aan de wereld gebracht hebben. Feitelijk was het Zaterdag 14 Augustus de verjaardag hiervan, doch plaatsruimte belette ons de gereed gemaakte cliché's eerder te plaatsen.

In de Stille Oceaan wordt de strijd tegen de Japanners met succes voortgezet.

Noordamerikaanse troepen zijn geland op het eiland Vella Lavella in de Nieuw Georgië groep en hebben het van den vijand veroverd. De Japanners op Kolombangara zijn nu van twee kanten ingesloten.

Aan het Russisch front behaalt het Rode leger steeds nieuwe overwinningen.

Zhizdra, ten Noorden van Bryansk werd gisteren genomen samen met talrijke kleinere plaatsen. Bij Charkov doen de Duitsers wanhopige tegenaanvallen om de val van deze belangrijke stad zo lang mogelijk uit te stellen.

Russen veroveren Zhizdra.

Vella Lavella door Noordamerikanen genomen in eilandenverovering Stille Oceaan.

Grote daglichtaanvallen op West-Europa.

RUSSISCH COMMUNIQUÉ.

Als volgt luidt een speciaal Russisch communiqué, dat door de radio van Moskou werd uitgezonden: „Op 16 Augustus ontwikkelden onze troepen met succes hun offensief in de richting van Bryansk en maakten zij van 8 tot 15 kilometer voortgang. Meer dan 130 plaatsen werden bezet waaronder de stad Zhizdra.

Tot de plaatsen, die door het Rode leger veroverd werden, behoort ook Malye Luki op 14 kilometer ten Westen van Karachev.

Onze troepen, die een offensief ondernamen uit de richting van Spas Demensk, maakten van 8 tot 12 kilometer voortgang en veroverden meer dan 30 bewoonde plaatsen, waaronder een op 16 kilometer ten Zuid-Westen van Spas Demensk.

In de richting van Charkov slaan onze troepen de aanvallen van het vijandelijke voetvolk en tanks af. Aan andere fronten deden onze troepen krachtige verkenningen en wisselden zij artillerie- en mortiervuur met den vijand. Ap 15 Augustus ontwrichtten of vernielden onze troepen aan alle fronten 79 Duitse tanks. 59 Vijandelijke vliegtuigen werden neergehaald in luchtgevechten en door het afweervuur" (Londen, (AP) 16.8).

DUITSE AANVAL OP GEALLIEERD CONVOOI.

De radio van Berlijn zeide in een DNB-bericht, dat Duitse lange afstand bommenwerpers Zondag 3 koopvaardijschepen in een Geallieerd convooi van 50 schepen in de grond hebben geboord. Het convooi was beschermd door 10 geleideschepen en bevond zich op 400 kilometer ten Westen van Lissabon. Er is geen Geallieerde bevestiging van dit bericht. De aanval vond volgens de nazies plaats op ten minste 1250 kilometer van het meest nabijzijnde vliegveld in Frankrijk. Een Duitse communiqué beweerde tevoren, dat 4 Geallieerde koopvaardijschepen op 13 Augustus in de grond werden geboord uit een convooi ten Oosten van Gibraltar (Londen, (AP) 16.8).

ROOSEVELT IN WASHINGTON TERUG.

President Roosevelt keerde in Washington terug na drie dagen lang met Churchill geconfereerd te hebben in de familiewoning van Roosevelt te Hyde Park ,New York).

Het Witte Huis verstrekte geen biezonderheden omtrent de reis van den President.

Men zeide echter, dat de President zich „deze week" naar Québec zal begeven om er aan de oorlogsconferentie deel te nemen. De verklaring zeide ook, dat Churchill naar Québec is teruggekeerd, waar de gezamenlijke Staven reeds enkele dagen bijeen zijn. (Washington, (AP) 16.8).

ROOSEVELT CONFEREERT MET HULL.

President Roosevelt confereerde bij het noenmaal met Cordell Hull. Ook confereerde hij met den Secretaris van Marine Frank Knox en met den Algemeen Postdirecteur Walker. (Washington, (AP) 16.8.)

BESPREKINGEN VAN HULL MET ARMOUR.

De Noordamerikaanse Staatssecretaris Cordell Hull deelde op een persconferentie mede, dat hij met Ambassadeur Norman Armour geconfereerd had, sedert laatstgenoemde uit Argentinië terugkeerde. Maar er was niets speciaal nieuws behalve wat men reeds weet. Hull voegde daaraan toe, dat Argentinië nog niet zijn standpunt aan de Verenigde Staten had te kennen gegeven betreffende het bieden van een toevluchtsoord aan leiders van de as (Washington, (AP) 16.8).

DE BESPREKINGEN WORDEN VOORTGEZET.

De Britse, Noordamerikaanse en Canadese militaire hoofden zetten de besprekingen te Quebec voort in voor bereiding van de bijeenkomst tussen Churchill enRoosevelt. Er was echter geen aanwijzing omtrent de voortgang of het onderwerp van de besprekingen (Quebec, (AP) 16.8).

AANVALLEN OP FRANKRIJK.

Het Britse Ministerie van Luchtvaart en het Noordamerikaanse Hoofdkwartier in het Europese krijgstoneel gaven samen het volgende communiqué uit:

„Grote formaties van zware bommenwerpers en formaties van middelzware bommenwerpers van het 8e luchtcorps alsook Venturas' en Typhoons van de Royal Airforce vielen heden 6 vliegvelden in Frankrijk aan. Het zicht was schitterend en er worden goede resultaten van de bombardementen gemeld. Vliegende Forten vielen het vliegveld Le Bourget (Parijs) krachtig aan. Een grote strijdmacht van vijandelijke jagers werd ontmoet. De Thunderbolts, die deze onderneming steunden, vernielden 17 vijandelijke jagers. Volgens de aanvankelijke rapporten van de bemanningen der bommenwerpers werden nog bijna 20 vijandelijke vliegtuigen meer vernield. De Vliegende Forten vielen ook de vliegvelden te Poix en Abbeville aan.

De weerstand van vijandelijke jagers was hier gering. Marauders van de Noordamerikaanse legerluchtmacht bombardeerden het vliegveld te Bernay. Ventura's en Typhoons van de Royal Airforce vielen de vliegvelden te Tricqueville en Amiens-Glisy aan. Spitfire-escadrilles van de Royal Airforce, de Dominions en de Geallieerden steunen en begeleidden deze ondernemingen en vernielden 2 vijandelijke jagers. 3 Zware bommenwerpers, 1 gevechtsbommenwerper en 8 gevechtsvliegtuigen worden vermist. Thans is bekend, dat Spitfires nog een vijandelijke jager vernielden in de gezamenlijke verrichtingen van gisteren". (Londen, (AP) 16.8).

AANVAL OP PARIJS.

Radio-Vichy deelde mede, dat Geallieerde vliegtuigen Parijs hedenmorgen een half uur lang hebben aangevallen. Twee wijken „in het gebied van Parijs" zouden hevige schade geleden hebben en er zijn talrijke slachtoffers veroorzaakt.

De radio van Parijs zeide: „Engels-Amerikaanse vliegtuigen hebben het gebied van Parijs aangevallen en 48 personen werden gedood in de Seineprovincie". (Londen, (AP) 16.8).

KERK GROOTSTE SLACHTOFFER VAN DE NAZIES.

De Londense Times heeft gezegd, dat „de kerk wel beschouwd mag worden als het grootste slachtoffer van de nazie-terreur in de bezette landen van Europa, aldus verneemt Kap, het katholieke Poolse nieuwsbureau. De Times zegt, dat de meedogenloze vervolging alle kerken zonder onderscheid treft en dat de geestelijkheid van alle kerken, ook in Duitsland, onsterfelijke glorie heeft verworven.

Curaçao.

NOENMAAL BIJ DEN GOUVERNEUR.

Gisteren heeft Zijne Excellentie de Gouverneur een noenmaal aangeboden aan de Heren J. M. de Booy, Ingenieur Jan Noorduyn, John Horris Sprockel, Professor Dr. Fagginger Auer en de Schout-bij-Nacht Carel J. Baron van Asbeck en E. T. Chandler.

CURAÇAO — MIAMI.

Hedenmorgen om 8.05 uur vertrok het eerste vliegtuig naar Miami. Op het veld waren aanwezig de vertegenwoordiger van Zijne Excellentie den Gouverneur Ingenieur Joannes F. Groote, de Noordamerikaanse Consul de Heer John Fletcher Huddelston, Ingenieur Carel A. Willemse van de Landsradiodienst en natuurlijk Dr. Dirk A. Ysselstijn, directeur van de K.L.M., vergezeld van zijn Gade.

Het vliegtuig nam 44 kilo post mede voor Miami (9500 brieven en 2287 aangetekende stukken). Als passagier ging mede de Heer Donald Capriles van Curaçao en van Aruba waren er ook 8 passagiers.

De Noordamerikaanse Commandant van Hato stelde 2 Noordamerikaanse jagers ter beschikking, die het vliegtuig hebben geëscorteerd. De bemanning van het vliegtuig is als volgt: 1e vlieger de Heer H. C. M. Hakkenberg van Gaasbeek; 2e vlieger de Heer Paul Langenberg; Mecano de Heer A. J. J. Bak; Radio-telegrafist de Heer Willem Nico Broekhuizen. De Heer Langenberg is Zondag jl. aangekomen uit de Mississippi-streek, nl. uit Jackson om deze vlucht te ondernemen.

DE AFWEZIGE JUBILARIS.

Een Parochiaan van de H. Familie schrijft:

Bij het uitgebreid verslag, dat gisteren van 3 Jubilarissen in dit blad verscheen, zal menigeen gedacht hebben: Maar is er nu niets gedaan voor den afwezigen Jubilaris, den Zeereerwaarden Pastoor Laurentius van Rooy O.P. van San Mateo?

Zondag jl. is in de Hoogmis te zijner ere een meerstemmige muziekmis gezongen van zijn Noordamerikaansen neef den Zeereerwaarden Pater v.d. Elsen O. Praem. Op zijn feestdag is in alle HH. Missen over Pastoor Van Rooy gesproken, vooral onder de Hoogmis heeft zijn vriend en medewerker Pater Rafaël Bührs O.P. met zeer veel gevoel, liefde en medelijden over den algemeen beminden en onvergetelijken Herder gesproken en aangespoord om zijn feest, dat op de dag zelf niet kon gevierd worden, zoals het behoorde, zo veel mogelijk over 2 dagen te vieren.

En dat is vanmorgen geschied: een plechtige H. Mis, opgedragen door Pastoor Theodorus Exler O.P., geassisteerd door Pater Rafaël Bührs O.P. als diaken en Pater Patricius Folmering O.P. als subdiaken en bijgewoond door een betrekkelijk zeer groot aantal parochianen.

Sommigen waren merkbaar ontroerd, allen hebben vurig gebeden, dat God zich over hem ontferme, hem zegene en beware en hem spoedig doe terugkeren op zijn geliefd Curaçao en in zijn bovenal beminde Parochie van de H. Familie, die hem node mist.

Het Dameskoor heeft op voortreffelijke wijze gezongen een gecombineerde mis ter ere van de H. Familie en de H. Caecilia respectievelijk van Cremer en bovengenoemden Pater v.d. Elsen O.P.

Aangezien wij vandaag de feestdag vieren van den H. Hyacinthus, den groten vereerder van de H. Maagd en de Jubilaris ook bekend staat om zijn vurige preken over Maria, werd door het Koor een Tota Pulchra (Hoe schoon zijt Gij) en een Ave Regina Coelorum (Wees Gegroet o Hemelkoningin) gezongen. Onder het uitreiken van de H. Communie aan zeer vele gelovigen werd ten gehore gebracht de O Salutaris van Beethoven met de zeer toepasselijke woorden: Bella premunt hostilia, vijandelijke oorlogen pressen ons en dwingen onzen Jubilaris zijn Zilveren Priesterfeest te vieren (Als hij het heeft kunnen vieren!?) in gevangenschap en slavernij, ver van ons verwijderd.

Hopen wij dat de vele gebeden en H. Communies hem helpen zijn zwaar kruis te dragen en O.L. Heer er toe bewegen hem spoedig in ons midden te doen terugkeren om zijn schitterend werk, dat hij node verliet, te hervatten, waar nodig te herstellen en met kracht door te zetten met de hulp van God en onder de voorspraak van de H. Maagd.

VOLKSFEEST OP JANDORET.

Ter huldiging van den Jubilaris Pastoor Constantius Gallé O. P. hielden de parochianen van Jandoret gisteren feest.

Midden op het plein van de kerk werd een boom geplant, hieraan werden linten gevestigd en de Boca-mensen hielden een lintendans ter huldiging van den Pastoor. Verder werd er muziek gemaakt en gezongen door de club „Sumatra" van Boca. en gymnastiek gemaakt door jongens die in de club zijn van Dr. Marie J. Hugenholtz. Z. H. E. Monseigneur Petrus I. Verriet O.P. vereerde dit feest met Zijn bezoek.

Er werd gefeest tot het nachtelijk kleed de omgeving dekte en de Pastoor zijn schapen naar huis stuurde.

De lintendans wordt slechts gehouden op twee plaatsen in West-Indië nl. te Boca San Michiel op Curaçao en te Rincon op Bonaire.

Van een biezondere strekking kan men bij deze dans niet spreken, daar hij meer geoefend wordt tot vermaak van de mensen. Men zet een lange paal neer, waarvoor op Jandoret de vissers een oude mast van een bark gebruikt hebben. Hier worden verschillende linten van verscheidene kleuren vastgemaakt. Bij plechtige gelegenheden zoals gisteren zijn de danseressen ook gekleed in jurken van dezelfde kleuren als de linten. De danseres die een rode rok aan heeft, neemt het rode lint in haar handen en die in blauw, het blauwe lint enz. Dan begint het muziek (gewone dansmuziek) en op de maat hiervan dansen de meisjes om de paal, zodat de linten een kronkeling vormen om de paal, die dan mooi versierd wordt met een figuur. Hierna danst men weer terug en zo wordt het figuur weer afgewikkeld. Leuk was het te zien hoe de meisjes ook mooi versierde mutsen droegen. Sommigen waren verkleed als Indianen, weer anderen hadden een andere kledij gekozen.

Algemeene Bekendmaking.

De **OUDST AANWEZEND ZEEOFFICIER** op Aruba maakt, ingevolge artikel 4bis van P. B. 1940 No. 38, bekend, dat het **ten strengste verboden** is het terrein te betreden te SEROE PLAT (Crystalberg) in het tweede district op het eiland Aruba, binnen het door aldaar geplaatste borden aangegeven terreingedeelte.

Zij die zich aan overtreding van dit verbod schuldig maken, loopen, behalve de kans op bestraffing volgens de bepalingen van bovengenoemd P. B., bovendien de kans dat op hen zal worden geschoten.

De Oudst Aanwezend Zeeofficier voornoemd,

F. J. E. KRIPS.

VERENIGINGSNIEUWS.

K.S.C.

Zondag 22 Augustus as. voetbalwedstrijd Surinamers — Stad. Zondag 29 Augustus: Vitesse — O.L.S.

BITO KAMPIOEN 1943.

Zaterdag 14 Augustus jl. had de finale korfbalwedstrijd plaats tussen de clubs Bito en Cito. Mejuffrouw Marie Sprockel voorzitster van Cito en tevens van de korfbal-commissie alsook Mejuffrouw Bertha Rigaud waren er tegenwoordig. Daar er geen scheidsrechter van de K.S.C. op het terrein was, moest een lid van „Union" optreden als scheidsrechter. De wedstrijd zou beginnen om 16 uur, maar begon echter om 16.30 uur.

De gehele wedstrijd door hielden de meisjes zich kranig en toonden dat onder deze beide clubs van plan was zonder beker naar huis te gaan.

Gedurende de eerste helft bestormden de Cito-meisjes haar vijandelijke korf, gelijk de Russen Stalingrad bestormden. Maar zonder succes. De Bito-meisjes verdedigden zich als leeuwinnen.

Mejuffrouw Lies Sprockel deed aanval op aanval, maar werd telkens teruggeslagen door de Bito-spelsters.

Ook de tweede helft was spannend. De rollen waren nu omgekeerd want nu bestormden de „Bito-meisjes", de vier zusters Schouten, de korf van haar vijand Cito. Zij bezorgden de niet-niet-spelende Cito-leden angstige ogenblikken met haar gevaarlijke en vijandige worpen op de Cito-korf. Maar ook haar aanvallen werden afgeslagen en de stand bleef 0—0.

Tijdens de tweede helft verloor Cito een van haar vurigste spelsters, die wie weet, misschien het doelpunt. dat later gemaakt werd, zou hebben kunnen beletten. Het was Mejuffrouw Bea Everts, die bij het lopen struikelde en niet meer in staat was te spelen. Zij werd onmiddellijk vervangen door een harer zusters die ook op het terrein was.

Toen de wedstrijd ten einde was, was de stand nog steeds 0—0 en de wedstrijd moest verlengd worden met twee maal vijf minuten.

Deze verlenging was de dood voor Cito. De zusters Schouten deden onbarmhartige aanvallen op de Cito-korf, maar nu met succes.

Zij maakte een doelpunt, zodat de stand 1—0 werd.

De meeste Cito-meisjes lieten de moed zakken en het spel eindigde met 1—0 in het voordeel van Bito, die hiermede kampioen werd van 1943.

Na de wedstrijd sprak Pater Willibrordus Menno Brada O.P. een kort maar hartig woordje tot de speelsters. waarin hij zeide, dat het kampioenschap van 1940, 1941, 1942 en 1943 onderscheidenlijk behaald werd door de clubs Cito, Independiente, Vitesse en Bito. Daarna reikte Mejuffrouw Marie Sprockel de beker uit aan de kampioen van 1943.

Tot verrassing van iedereen was er dit jaar iets extra. De Bito-meisjes ontvingen allen een speldje als teken dat zij de kampioensters zijn.

Lang leve Bito.

CLUB CURAÇAO 40 JAAR.

Zaterdagavond vierde de Club Curaçao het 40-jarig bestaansfeest met een groot bal. Zeer velen waren opgekomen en een heerste een opgewekte stemming. Tot aan de vroege Zondagmorgen duurde het feest.

ONZE TAAL.

Uit de Sport-periscoop van „La Prensa Deportiva" het critiek — hoe populairer het figuur — Willems wekt die indruk op — verder kijken dan ons neus lang is.

EXAMEN „ST. GENESIUS".

Op 14 Augustus slaagden voor bovengenoemde bond als Typist(e): Mevrouw Wiwel; Nora Gonzales; Cora Rekers; Ethel Scholten; Charles Tholel; Romualdo Silonero; Rosa Vos; Rogeria Fraai; Balkis Maduro. Afgewezen zes. Pensionaat Welgelegen.

HET QUARANTAINEGEBOUW VERLATEN.

De laatste Joodse vluchtelingen, die sedert 19 November 1941 in het Quarantainegebouw verbleven, hebben nu in de stad onderdak gevonden in verband met de omstandigheid, dat dringende reden van hygiënische aard de beschikbaarstelling van het gebouw voor e Gezondheidsdienst nodig maakten.

De Heer Milton Maduro heeft, mede namens de American Jewish Joint Distribution Committee, den Gouverneur schriftelijk dank betuigd voor de gastvrije behuizing en „voor alles wat het Bestuur gedaan heeft voor de vluchtelingen."

KAPITEIN J. HONIG.

De Heer J. Honig is bevorderd tot kapitein. Een hartelijke gelukwens!

ABC KAMP.

Van den D.C. van „De Katholieke Verkenners" (aangesloten bij de „Nederlandse Padvinders") vernemen wij, dat de Katholieke Verkenners van Aruba, Bonaire en Curaçao dit jaar gezamenlijk zullen kamperen. Het „ABC-Kamp" zal worden gehouden op Brakkeput, van Vrijdag 27 Augustus tot Vrijdag 3 September. De geestelijke leiding berust bij den D.V.G., p. fr. P. D. Grove O. P. Technische kampleider is de ADC der Verkenners, Br. G. G. Grootens.

6e ONDERWIJSDAG.

Morgen, Woensdag 18 Augustus, zal de Onderwijzersvereniging „Don Bosco" de 6e onderwijsdag houden in het Sint Martinusgesticht te Willemstad. Het programma luidt:

8 uur H. Mis met Algemene H. Communie; 8.45 ontbijt; 9.45 uur Algemene Vergadering.

Agenda: 1) Opening; 2) Toespraak door den Geestelijken Adviseur; 3) Voorlezing Notulen der vorige onderwijsdag; 4) Lezing door den Eerwaarden Frater M. Franciscus „De ontwikkeling van het R.K. Biezonder Lager Onderwijs in Nederland".

11.30 uur Koele Dronk; 12.30 uur Lunch; 12.30 uur Vertrek naar het landgoed van den Heer A. Gomez; Kermesse d'été — schitterende prijzen; 15.30 uur Pontificaal Lof in de kerk van Jan Doret.

Ter gelegenheid hiervan zal er tevens in het Sint Martinusgesticht een tentoonstelling van Catechetische werken gehouden worden.

CONCERT VANAVOND.

Herinnerd worde aan de uitvoering van het Curaçaos Philharmonisch Orkest vanavond in Roxy om 21 uur. Dit concert wordt gegeven ten bate van de slachtoffers van de overstroming van de Orinoco en de Apure in Venezuela.

Het programma luidt:

1. Bach — Simfonia met clarinetsolo;
2. Mozart — Fluitsolo;
3. Beethoven — Ouverture van Coriolanus;
4. Mendelssohn — Nocturne uit Middenzomernachtsdroom met hoornsolo;
4. Strausz — De Wals — verhalen uit het Weense Bos.

DE SMEETSEN NAAR BOGOTA.

De Heer en Mevrouw Smeets-Heufke zijn voor een vacantie-dienstreis van enkele weken vertrokken naar Bogotá, Colombia.

INGEZONDEN

(Buiten verantwoordelijkheid der Redactie).

Aan de Redactie[!] van het Dagblad „Amigoe di Curaçao".

WelEdele Heren,

Beleefd deel ik U mede, dat wij geen verdere prijs stellen op Uw dagblad „Amigoe di Curaçao", weshalve ik U verzoek, de Cantine Waterfort als abonnee wel te willen doen afvoeren.

Hoogachtend,

De Officier belast met de Cantine,

Ch. G. Tenret.

Naschrift: Quod erat demonstrandum. — Redactie.

Mr. and Mrs. L. O. LAMPE - VAN ROMONDT take pleasure in announcing the birth of their grand-daughter

Blanch Marie

born in New York City on July 30th, daughter of

3—2 Mr. and Mrs. JAMES G. SEYMOUR — LAMPE.

Buitenland.

FELICITATIE VAN KONING GEORGE AAN ROOSEVELT.

President Roosevelt zond een boodschap aan Koning George VI van Engeland, waarin gezegd werd, dat bij later onderzoek bleek, dat de Noordamerikaanse bombardementen op de door de Duitsers gebruikte olie-raffinaderijen in Roemenië, grotere schade veroorzaakten dan oorspronkelijk verwacht werd. Een groot aantal raffinaderijen werd buiten werking gesteld.

Roosevelt betuigde zijn erkentelijkheid voor de gelukwensen van den Koning met de aanval, welke door het 9e Noordamerikaanse luchtcorps werd gedaan. „Deze aanval scheen wel der moeite waard geweest te zijn", aldus zeide Roosevelt. De Secretaris van Oorlog, Henry Lewis Stimson, zeide nog, dat ongeveer 175 grote bommenwerpers aan de grote aanval deelnamen en dat ongeveer twintig procent vermist werd. Het Departement van Oorlog vermeldde gisteren, dat militaire overzichten aantonen, dat een „groot deel der productie-capaciteit" van de raffinaderijen te Ploesti werd geschaad. De boodschap van den Koning vermeldde nog, dat Hij met de diepste bewondering het gedenkwaardige en inspirerende succes had vernomen over de Noordamerikaanse luchtaanval op de Roemeense olie-raffinaderijen.

Door dit zwaar verdedigde productiecentrum van de as te bombarderen, na één van de langste vluchten te hebben afgelegd, wordt blijk gegeven van volharding en moed van de hoogste graad, zowel als van de practische bekwaamheid en vliegkunst en van de schitterende organisatie van hen, die de aanval hebben voorbereid.

De heldhaftigheid, waarmede de bemanning haar aanval uitvoerde op een zeer geringe hoogte, was boven alle lof en haar toewijding aan de taak, niettegenstaande zware verliezen, heeft alle harten geroerd van hen, die samen met ons voor de vrijheid vechten.

Roosevelts antwoord luidde: „Ik dank U zeer voor Uw gelukwensen per telegram voor het bombardement op lange afstand van de olieraffinaderijen te Ploesti. Latere inlichtingen doen ons vermoeden, dat de schade aan de raffinaderijen toegebracht, groter was dan wij verwacht hadden en dat een groot aantal ervan buiten werking gesteld werd. Deze aanval scheen der moeite waard geweest te zijn" (Washington, (AP) 16.8).

GROTE DAGAANVALLEN OP EUROPA.

Het Commando van de Geallieerde luchtmacht wierp heden grote nieuwe strijdmachten van bommenwerpers tegen het Europese vasteland. Vanmorgen trok formatie na formatie van bommenwerpers over de Straat van Dover; enkele ervan waren tweemotorige Noordamerikaanse toestellen (Londen, (AP) 17.8).

GEALLIEERD COMMUNIQUÉ VAN NOORD-AFRIKA.

Te land.

„De Noordamerikaanse 3e divisie heeft de buitenwijken van Messina op 16 Augustus om 20 uur bereikt. De opmars wordt met succes voortgezet. De leidende elementen van het 8e leger hebben Santa Teresa di Riva bereikt.

In de vroege morgen van 16 Augustus werd een gewaagde commandolanding gedaan verder aan de kust op slechts 13 kilometer ten Zuiden van Messina. De troepen van het leger zetten hun opmars voort en hebben Monforte, San Giorgio en Gessa bereikt en zijn zó dicht bij Messina, dat zij het gemakkelijk met hun geschut onder vuur kunnen nemen. De vijand is wederom grotendeels afhankelijk van de afbraak, hoewel op zijn minst één mislukte tegenaanval werd gedaan tegen de troepen van het 8e leger op de weg langs de Oostkust.

Het 7e leger maakt ook melding van enige weerstand ten Noord-Westen van Messina."

Te water.

„De laatste berichten tonen aan, dat er een intensieve vlootactiviteit heerst in en rond de Straat van Messina, langs de Noordelijke en Oostelijke kusten van Sicilië en de Zuidkust van het Calabrische schiereiland. Kanonneerboten en torpedojagers, die werkzaam zijn aan de rechterflank van het leger, beschieten dagelijks de kustweg naar Messina. Lichte kuststrijdkrachten hebben elke nacht in de Straat geopereerd. Torpedojagers op patrouille in het Zuidelijk einde van de zeeëngten zagen in de nacht van 14 op 15 Augustus, dat aan de Zuidkust van Calabrië afbraakwerkzaamheden in voortgang waren. Toen zij ten Noorden van de Kaap Pella door vijandelijke batterijen bestreden werden, beantwoordden zij het vuur.

Tijdens dezelfde nacht was een andere strijdmacht gewikkeld in een tocht langs de Italiaanse kust tot Kaap Rizzuto. Er werden 3 boten ontmoet. Na een torpedo te hebben afgevuurd vluchtte de vijand in volle vaart. Scalea aan de Zuidzijde van de Golf van Palicastro, werd in de nacht van 14 op 15 Augustus hevig vanuit zee gebombardeerd. Duizend granaten werden binnen 20 minuten op de haven afgeschoten. In de vroege morgen van 16 Augustus boorde een Brits schip ten Zuiden van de Kaap Bonifati een gepantserde lichter en 2 geleidevaartuigen in de grond.

De haven van Vibo Valentia Marina werd wederom van zee uit gebombardeerd. In de morgen van 16 Augustus zette de Noordamerikaanse vloot een amphibie-groep van het Noordamerikaanse 7e leger nabij Milazzo aan land. De landing werd zonder grote moeilijkheid uitgevoerd. Zij was de vierde in samenwerking met het 7e leger."

In de lucht.

„De Noordwestelijke Afrikaanse luchtmacht zette haar aanvallen gisteren en tijdens de voorgaande nacht voort. Verbindingswegen en concentraties van motorvoertuigen in Zuid-Italië werden de gehele dag door aangevallen. Een groot koopvaardijschip in hetzelfde gebied werd door bommenwerpers aangevallen en brandend achtergelaten. Middelzware bommenwerpers met een gevechts-escorte bombardeerden verkeers- en spoorbruggen in Zuid-Italië. Bij aanvallen op de vijandelijke scheepvaart op de Tyrrheense Zee plaatsten torpedo-vliegtuigen voltreffers op 2 koopvaardijschepen. Indringer-vliegtuigen opereerden boven Italië in de nacht van 15 op 16 Augustus. Van al deze verrichtingen worden 4 onzer vliegtuigen vermist" (Geallieerd Hoofdkwartier in Noord-Afrika, (AP) 17.8).

VEROVERING VAN VELLA LAVELLA.

C. Yates McDaniel seint uit het Geallieerde Hoofdkwartier in het Zuidwestelijk deel van de Stille Oceaan:

De Japanse bezettingen over het gehele gebied van de Centrale Salomonseilanden zijn zo goed als gedoemd en de vijandelijke hindernissen, die nog de weg naar Rabaul versperren, worden ernstig bedreigd als gevolg van de verrassende invasie van het eiland Vella Lavella. Noordamerikaanse strijdkrachten in belangrijken getale namen Zondag het eiland in een onderneming, welke zó snel en onvoorzien was, dat de invallers een tot nu toe ongehoord wapenfeit boekten door 350 Japanners levend en onbewapend te vangen.

MacArthur maakte de nieuwe zet bekend in het communiqué van vandaag. De Japanners waren blijkbaar van mening, dat de Noordamerikanen eerst voort zouden gaan in bittere gevechten de Japanners op Nieuw Georgië uit te roeien en in voortzetting van de regelmatige eilandenverovering vervolgens de Kula Golf zouden oversteken naar de luchtbasis te Vila op het eiland Kolombangara. In plaats daarvan passeerden de Noordamerikanen het eiland Kolombangara en overweldigden Vella Lavella, op 72 kilometer ten Noord-Westen van Nieuw Georgië. De verovering van dit meest Noordelijk gelegen eiland van de Nieuw Georgië groep schijnt het lot van al de tussenliggende eilanden — Ganongga, Gizo, Wanawana en Arundel alsook Kolombangara — bezegeld te hebben (Hoofdkwartier van MacArthur, (AP) 17.8).

ARUBA

DE GOUVERNEUR OP ARUBA.

Omtrent 's Gouverneurs bezoek aan Aruba wordt medegedeeld:

De Gouverneur werd op Aruba verwelkomd door den Gezaghebber, oudst aanwezend Zee-officier F. J. Krips en een Commissie van ontvangst. Een erewacht stond op het vliegveld opgesteld. Donderdag heeft Zijne Excellentie besprekingen gevoerd met Kapitein Van Erp, inspecteur Bouman, Luitenant ter Zee Krips, Kapitein Clement, Kolonel Haldeman, Dominee Alers, Pastoor Bartel O.P. en Landraad Dr. Dussenbroek. Vrijdag met den Heer Lloyd Smith, Directeur van de Lago; den Gezaghebber en Mr. Gijsen. Vrijdagmorgen hield de Gouverneur audiëntie voor het publiek. Zaterdag was er ambtenaren-audiëntie. Vrijdag bezocht Dr. Kasteel de nieuwe gebouwen te Oranjestad (Douanekantoor, belastingkantoor, logeergebouw), de cantine van de Margriet Kazerne en de Politie-kazerne, evenals het Mariaconvent.

Zaterdag werd het San Pedro hospitaal bezocht, waar de Gouverneur zich onderhield met de Zusters en met vele patiënten.

Zijne Excellentie werd uitgeleide gedaan door den Gezaghebber, den Oudst Aanwezend Zee-officier en de Commissie van ontvangst. Een militaire erewacht stond opgesteld, evenals bij terugkomst op Hato, waar Carel J. Baron van Asbeck ter verwelkoming aanwezig was.

HET VERTREK VAN DEN VENEZOLAANSEN CONSUL, DR. MANUEL TOLEDO ROJAS.

Woensdag jl. vertrok onder grote belangstelling de sympathieke Venezolaanse Consul, die zeer populair en bemind was op Aruba door zijn talrijke vrienden, die Doctor Toledo Rojas met leedwezen zagen vertrekken. Die bewuste Woensdagmorgen was het een ongekende drukte op het vliegveld, daar iedereen een laatst vaarwel wilde zeggen aan de persoon, die zoveel sympathie wist te kweken onder alle mensen van alle rangen en standen. Hij was door en door een goed mens en een waardige vertegenwoordiger van Venezuela en iemand waarop Venezuela trots mag zijn.

Wij hopen, dat het Dr. Toledo goed moge gaan op zijn verder levensbaan. De opvolger van Doctor Toledo is de Heer Antonio Angarita A., die eveneens een zeer goede indruk maakt. Wij heten den Heer Angarita welkom op Aruba en wensen hem veel succes en voorspoed in ons midden.

VICTOR WILD OVERLEDEN.

Alhier overleed in de gezegende ouderdom van 79 jaar de Heer Victor Wild, bekend onder de naam van Totto. De overledene was de schoonvader van den Heer Miguel Laclé en was algemeen geacht en bekend om zijn rustige en kalme persoonlijkheid. De grote belangstelling bij de begrafenis is wel een bewijs, dat de Heer Wild veel sympathie genoot onder zijn landgenoten. Het lijk werd van huis gehaald door den Pastoor der parochie San Francisco, die eveneens de laatste kerkelijke plechtigheid verrichtte op het kerkhof. De overledene was een goed katholiek en verdiende deze laatste kerkelijke plechtigheid. Hij ruste in vrede!

ALLERLAATSTE NIEUWS

— Caïro: Een grote strijdmacht van Noordamerikaanse Liberators bombardeerde gisteren overdag de vijandelijke vliegvelden te Foggia en schoot 43 vijandelijke jagers neer, die tussenbeide poogden te komen.

— Londen: Een communiqué deelde mede, dat de Royal Airforce in de afgelopen nacht een goed geconcentreerde aanval op Turijn heeft gedaan. 4 Vliegtuigen gingen verloren.

— Londen: Een speciaal Duits communiqué maakt bekend, dat de Duitse en Italiaanse troepen Sicilië ontruimd hebben. „De vooruitgeschoven voorpost van de Europese Vesting, het eiland Sicilië, werd door de Duitse en Italiaanse troepen ontruimd met al hun materiaal en al hun voorraden", aldus zeide de bekendmaking.

„Generaal Hube, de Duitse Opperbevelhebber op Sicilië, verliet het eiland als een der laatsten".

— Stockholm: De instorting van de nazie-partij in Hongarije scheen onvermijdelijk, terwijl dit land tracht zijn politieke positie meer naar een onzijdige status over te schakelen. De correspondent van het „Svenska Dagbladet" te Boedapest zeide, dat de Regering het niet meer nodig heeft geacht de nazie-partij te verbieden, aangezien de leden de partij zelf in de steek laten. 6 Leden van het Hongaarse Parlement worden genoemd onder de laatsten, die voor het lidmaatschap bedankten.

Berichten uit Berlijn zeiden, dat Premier Nicholas Kallay van Hongarije in Berlijn is aangekomen voor besprekingen met Hitler. Men beschouwt dit als een bewijs van de zwakke internationale positie van Hongarije, aangezien het bekend is, dat verschillende leden van het cabinet willen aftreden.

— Londen: Het (nazie) Internationale Informatie Bureau deelde mede, dat alle militaire installaties van de stad en de haven Messina vernield zijn bij de terugtrekking der Duitse en Italiaanse troepen. Volgens een latere bekendmaking uit Berlijn zouden niet alleen gewonden maar ook duizenden Britse, Noordamerikaanse en Canadese oorlogsgevangenen naar het vasteland zijn overgebracht.

★ Charter for a Free World ★



The Atlantic Charter

The President of the United States and the Prime Minister, Mr. Churchill, representing His Majesty's Government in the United Kingdom, have met at sea.

The President and the Prime Minister have had several conferences. They have considered the dangers to world civilization arising from the policies of military domination by conquest upon which the Hitlerite government of Germany and other governments associated therewith have embarked, and have made clear the steps which their countries are respectively taking for their safety in the face of these dangers.

They have agreed on the following Declaration:

The President of the United States of America and the Prime Minister, Mr. Churchill, representing His Majesty's Government in the United Kingdom, being met together, deem it right to make known certain common principles in the national policies of their respective countries on which they base their hopes for a better future for the world.

FIRST, Their countries seek no aggrandizement, territorial or other;

SECOND, They desire to see no territorial changes that do not accord with the freely expressed wishes of the peoples concerned;

THIRD, They respect the right of all peoples to choose the form of government under which they will live; and they wish to see sovereign rights and self-government restored to those who have been forcibly deprived of them;

FOURTH, They will endeavor, with due respect for their existing obligations, to further the enjoyment by all States, great or small, victor or vanquished, of access, on equal terms, to the trade and to the raw materials of the world which are needed for their economic prosperity;

FIFTH, They desire to bring about the fullest collaboration between all nations in the economic field with the object of securing, for all, improved labor standards, economic advancement and social security;

SIXTH, After the final destruction of the Nazi tyranny, they hope to see established a peace which will afford to all nations the means of dwelling in safety within their own boundaries, and which will afford assurance that all the men in all the lands may live out their lives in freedom from fear and want;

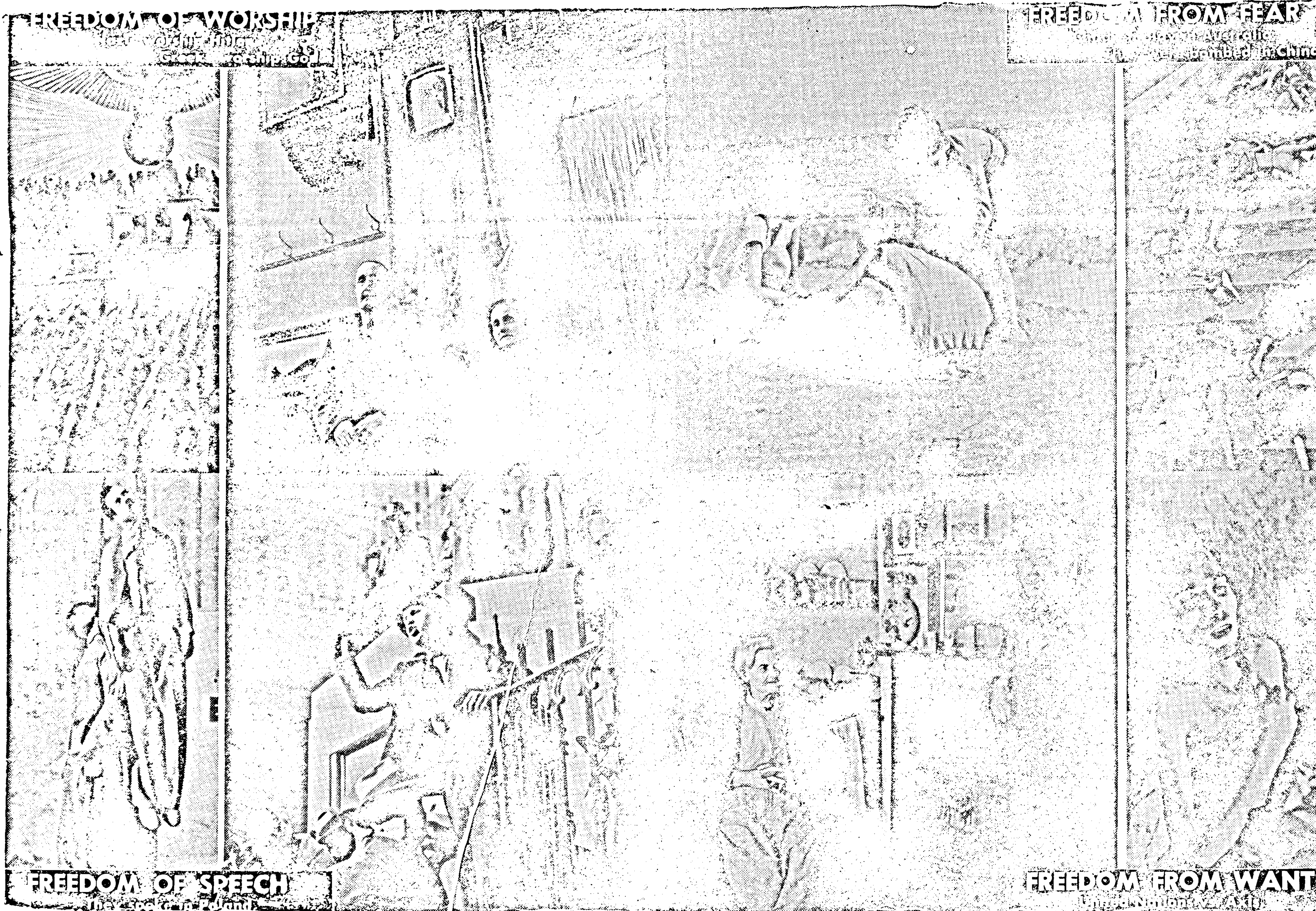
SEVENTH, Such a peace should enable all men to traverse the high seas and oceans without hindrance;

EIGHTH, They believe all of the nations of the world, for realistic as well as spiritual reasons, must come to the abandonment of the use of force. Since no future peace can be maintained if land, sea or air armaments continue to be employed by nations which threaten, or may threaten, aggression outside of their frontiers, they believe, pending the establishment of a wider and permanent system of general security, that the disarmament of such nations is essential. They will likewise aid and encourage all other practicable measures which will lighten for peace-loving peoples the crushing burden of armaments.

FRANKLIN D. ROOSEVELT

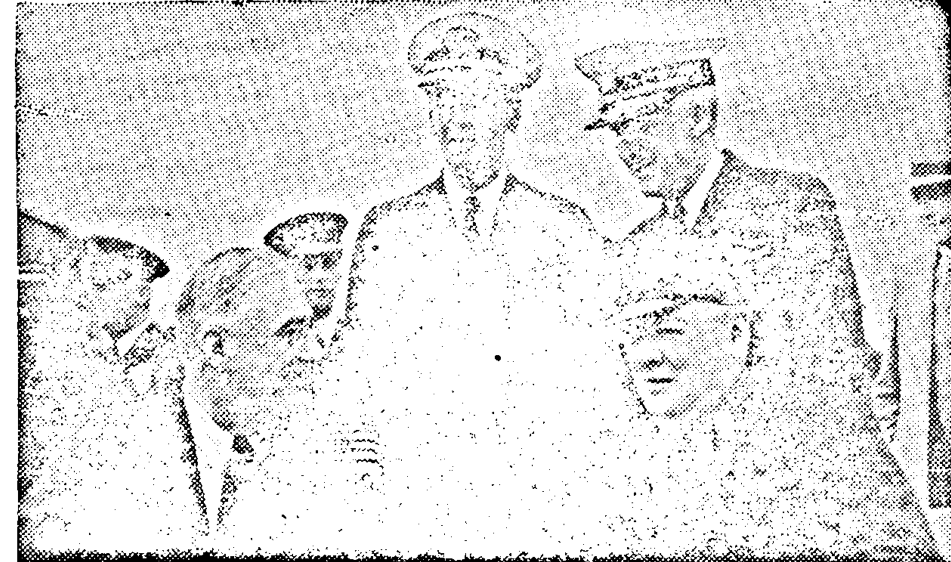
Dated August 14, 1941. WINSTON S. CHURCHILL





When President Roosevelt and Prime Minister Churchill met on the 14th of August, 1941, aboard a battleship somewhere in the Atlantic, they met to make history. In the one year since the Atlantic Charter was signed, it has taken its place among the great documents of human freedom beside Magna Carta and the Declaration of Independence. In many ways the Atlantic Charter is the greatest of these declarations of men's rights, for it does not apply simply to one nation or a small group of nations. The Charter began as an agreement between Britain and the United States, but today it stands as the fundamental statement of purpose for every one of the twenty-eight democratic nations which are aligned together in the fight against the Axis.

The Atlantic Charter is not, as some people think, limited to the nations bordering the Atlantic Ocean. On January 2nd of this year 26 nations signed a declaration subscribing to the Charter and pledging themselves to joint war against the aggressors. The Charter today applies just as much to the people of Australia and the grim fighting millions of China as it does to those of Great Britain. It is the charter of Russia's Red Army and the gallant Chetniks of the Jugoslav mountains as well as the boys in the U. S. armed forces. In straightforward, simple language it defines the fundamental rights and the basic beliefs for which the United Nations are fighting and which the Axis has attacked. In the years that will follow a United Nations victory, August 14th, Charter Day, may well become a world-wide holiday—an international independence day.



In opdracht van den Prijscommissaris op Curaçao biedt ondergeteekende bij inschrijving te koop aan:

a. een leica model G (IIIa) in ever-ready case met summar 1 : 2 f = 5 cM
sluiter 1 tot 1/1000 x met groenfilter.

b. een inbouwbaar brandkastje (lengte, breedte en hoogte ongeveer 40 cM.).

Inschrijving geschiedt door middel van gesloten, onderteekende en van naam en adres voorziene biljetten ten kantore van ondergeteekende. Zij moeten tegen bewijs van ontvangst aldaar worden ingediend uiterlijk tot en met 26 Augustus 1943.

De biljetten zullen op Donderdag, den 2den September 1943, des voormiddags om half 10 uur, ten kantore van ondergeteekende door den Prijscommissaris worden geopend, die omtrent de gunning beslist, waarvan aan den betrokken inschrijver wordt kennis gegeven.

De verkoop geschiedt voetstoots, in den staat waarin de goederen zich bevinden.

De goederen bevinden zich ten kantore van de Curaçaosche Commissie Regeling Rechtsverkeer in Oorlogstijd aan de Sterstraat No. 14, alwaar zij op Maandag, Woensdag en Vrijdag tusschen 10 en 12 uur 's morgens kunnen worden bezichtigd.

H. J. Beaujon,
NOTARIS te Willemstad.

Transport Colonne ROODE KRUIS.

Van Donderdag 19 op Vrijdag 20 Augustus a. s. Verplichte Militaire oefening voor de Mobiele Sectie.

Ploeg I verzamelen op 19 Augustus des n.m. om 1.30

Ploeg II verzamelen op 19 Augustus des n. m. om 8 uur in de Centrale Post.

Leden van de Plaatselijk Sectie kunnen vrijwillig aan deze oefening deelnemen.

Tenue Werkkleeding.

De oefening van Zondag 22 Augustus komt hierdoor te vervallen.

De Colonne Commandant,
Dr. BONNE.

Faillissement
A. J. MOREL.

De E.A. Heer Rechter-Commissaris in opgemeld faillissement heeft nader bepaald, dat de verificatie-vergadering i.p.v. op 25 Augustus a.s. zal worden gehouden op Woensdag 1 SEPTEMBER 1943 des voormiddags te 10 uur in het daartoe bestemde lokaal ten Raadhuize alhier.

De Curator,
Mr. O. BURGHARDT
Advocaat.
DE RUYTERPLEIN No. 1.

Staten van Curaçao.

Vergadering op Vrijdag den 20n. Augustus 1943 des avonds te 8 uur.

Te Behandelen Onderwerpen:

1. Ingekomen stukken.
2. Ontwerp-landsverordening houdende eenige van het Curaçaosch Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering afwijkende bepalingen (gewijzigd ontwerp) 1943 1944-18 ; 1942-1943-47).
3 Wijziging reglement van orde.
4. Verslag omtrent het verzoekschrift dd. 9 Juni 1942 van leekenonderwijzers 4den rang op Aruba, inzake buitenlandsch verlof.
5. Verslag omtrent het verzoekschrift dd. 16 Juni 1942 van de oppassers in het Rustoord „Groot-Kwartier" alhier inzake toekenning aan de gehuwden onder hen van een kindertoelag of iets dergelijks.

De Griffier der Staten,
575 G. J. FERGUSON.